

Bruxelles, 8 febbraio 2021 (OR. en)

5930/21 ADD 1

SAN 52 PHARM 14

NOTA DI TRASMISSIONE

Origine:	Segretaria generale della Commissione europea, firmato da Martine DEPREZ, direttrice	
Data:	4 febbraio 2021	
Destinatario:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, segretario generale del Consiglio dell'Unione europea	
n. doc. Comm.:	COM(2021) 44 final - ANNEX	
Oggetto:	ALLEGATO della comunicazione della Commissione al Parlamento europeo e al Consiglio Piano europeo di lotta contro il cancro	

Si trasmette in allegato, per le delegazioni, il documento COM(2021) 44 final - ANNEX.

All.: COM(2021) 44 final - ANNEX

5930/21 ADD 1 ms

LIFE.4



Bruxelles, 3.2.2021 COM(2021) 44 final

ANNEX

ALLEGATO

della

comunicazione della Commissione al Parlamento europeo e al Consiglio

Piano europeo di lotta contro il cancro

{SWD(2021) 13 final}

IT IT

ELENCO DELLE AZIONI¹

N.	AZIONI	Calendario
UN A	PPROCCIO MODERNO AL CANCRO: LE NUOVE TECNOLOGIE, I	
L'INNOVAZIONE AL SERVIZIO DELLA PREVENZIONE E DELLA CURA INCENTRATE		
	SUL PAZIENTE (2)	
1	Iniziativa faro: creare un centro di conoscenze sul cancro per facilitare	
	il coordinamento delle iniziative scientifiche e tecniche legate al cancro a	2021
	livello dell'UE.	
2	Iniziativa faro: avviare un'iniziativa europea sulla diagnostica per	
	immagini (imaging) dei tumori tesa a sostenere lo sviluppo di strumenti	2022
	computerizzati in grado di far progredire la medicina personalizzata e le	2022
	soluzioni innovative.	
3	Azioni a sostegno della prevenzione e della cura del cancro attraverso una	
	nuova ricerca sul cancro e un ecosistema innovativo:	
	1) consentire ai malati di cancro di accedere alle cartelle cliniche	
	elettroniche e di condividerle in modo sicuro attraverso lo spazio comune	
	europeo di dati sanitari per la prevenzione e il trattamento	
	transfrontalieri;	2021-2025
	2) sviluppare un archivio di gemelli digitali nella sanità, anche per un	2021 2020
	trattamento più individualizzato del cancro;	
	3) ampliare il sistema europeo d'informazione sul cancro (ECIS);	
	4) istituire partenariati di Orizzonte Europa: l'Innovative Health	
	Initiative e il partenariato per la trasformazione dei sistemi sanitari e assistenziali.	
C A		CANCDO (2)
4	LVARE VITE MEDIANTE LA PREVENZIONE SOSTENIBILE DEL O	CANCRO (3)
4	Iniziativa faro: vaccinare almeno il 90 % della popolazione bersaglio di ragazze nell'UE e aumentare considerevolmente la copertura	
	vaccinale dei ragazzi, nonché investire nelle relative infrastrutture per	2021-2030
	debellare i tumori causati dai papillomavirus umani.	
	Migliorare l'alfabetizzazione sanitaria sui rischi e sui determinanti del ca	mere (3.1)
5	Aggiornare il Codice europeo contro il cancro e dare impulso alla sua	incr0 (3.1)
3	attuazione:	
	1) sviluppare e lanciare l'applicazione mobile dell'UE sulla prevenzione	
	del cancro;	2021-2025
	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	
6		
	1) della direttiva sui prodotti del tabacco;	
	2) della direttiva sulla tassazione dei prodotti del tabacco; e	2021 2025
	3) del quadro giuridico sugli acquisti transfrontalieri di tabacco da parte	2021-2025
	di privati tenendo conto delle proposte legislative; e	
	4) aggiornare la raccomandazione del Consiglio sugli ambienti senza	
	fumo;	
6	 2) della direttiva sulla tassazione dei prodotti del tabacco; e 3) del quadro giuridico sugli acquisti transfrontalieri di tabacco da parte di privati tenendo conto delle proposte legislative; e 4) aggiornare la raccomandazione del Consiglio sugli ambienti senza 	2021-2025

.

¹ Tutte le misure di cui al presente piano d'azione dovranno essere realizzate nel rispetto dei principi per legiferare meglio ed essere accompagnate, se necessario, da valutazioni e valutazioni d'impatto.

		1
	5) sostenere gli Stati membri negli sforzi atti a garantire la piena	
	attuazione della Convenzione quadro per la lotta al tabagismo.	
	Ridurre il consumo nocivo di alcol (3.3)	
7	Intensificare il sostegno dell'UE agli Stati membri e alle parti interessate	
	con l'attuazione di buone pratiche e lo sviluppo di capacità per ridurre i	
	danni legati all'alcol:	
	1) riesaminare la legislazione dell'UE relativa alla tassazione dell'alcol e	
	all'acquisto transfrontaliero di prodotti alcolici;	
	2) proporre l'obbligo di inserire l'elenco degli ingredienti e la	2021-2025
	dichiarazione nutrizionale sulle etichette delle bevande alcoliche,	
	unitamente alle avvertenze sanitarie;	
	3) sostenere gli Stati membri nell'attuazione di interventi brevi basati su	
	dati concreti;	
	4) ridurre l'esposizione dei giovani al marketing online di bevande	
	alcoliche attraverso il monitoraggio dell'attuazione della direttiva sui	
	servizi di media audiovisivi.	
N. #*		· (2 A)
•	gliorare la promozione della salute attraverso l'accesso a diete sane e attiv	ita fisica (3.4)
8	1) Riesame del programma UE "Frutta, verdura e latte nelle scuole";	
	2) proposta dell'obbligo di apporre un'etichetta nutrizionale sulla parte	
	anteriore dell'imballaggio;	
	3) relazione della Commissione sull'attuazione sulle disposizioni della	
	direttiva sui servizi di media audiovisivi (direttiva AVMS), comprese	
	quelle sulle comunicazioni commerciali relative ad alimenti e bevande	
	poco sani;	2021-2025
	4) elaborazione e applicazione di una guida per codici di condotta sulla	2021-2023
	riduzione del marketing di alimenti poco sani per i bambini, compreso il	
	marketing online, mediante le disposizioni della direttiva AVMS e	
	realizzazione di un'azione comune sulle migliori pratiche nel campo	
	dell'alimentazione ("Best ReMap");	
	5) pubblicazione di uno studio di mappatura delle misure fiscali e delle	
	politiche tariffarie su zuccheri, bibite analcoliche e bevande alcoliche.	
9	Ulteriore riduzione della presenza di contaminanti cancerogeni negli	
	alimenti, fissando livelli massimi per un maggior numero di tali	2021-2025
	contaminanti.	2021 2028
10	1) Sostegno del programma HealthyLifestyle4All alla promozione di	
10	stili di vita sani per tutte le generazioni;	
	2) iniziative nell'ambito della guida alla pianificazione della mobilità	
	urbana sostenibile sul collegamento tra trasporti e salute;	2021-2023
	3) revisione del pacchetto per la mobilità urbana per promuovere e	
	sostenere il trasporto e la mobilità sani e sostenibili.	
1.1	Ridurre l'inquinamento ambientale (3.5)	
11	Allineare maggiormente le norme di qualità dell'aria dell'UE agli	2021-2023
	orientamenti dell'OMS.	
12	Misure di transizione verso una mobilità a emissioni zero e riduzione	
	dell'inquinamento ambientale causato dai trasporti nell'ambito della	2021-2025
	strategia per una mobilità sostenibile e intelligente.	
Ridurre l'esposizione alle sostanze pericolose e alle radiazioni (3.6)		
13	Adottare un nuovo quadro strategico in materia di salute e sicurezza	2021 2027
	sul lavoro 2021-2027.	2021-2027
	•	•

1./	Didyma llamaciniana dei lavonetani alla acetanna como encontrata	
14	Ridurre l'esposizione dei lavoratori alle sostanze cancerogene attraverso	2021-2025
15	modifiche della direttiva sugli agenti cancerogeni e mutageni.	
13	Rivedere i limiti dell'UE per l'amianto al fine di ridurre ulteriormente	2022-2024
1.0	l'esposizione dei lavoratori.	
16	Condurre un'indagine sull'esposizione dei lavoratori a fattori di rischio	2021-2024
17	per il cancro.	
1 /	Sostenere gli Stati membri nell'attuazione dei requisiti della direttiva del	2021 2025
	Consiglio sulla protezione dalle radiazioni ionizzanti , in particolare dal radon .	2021-2025
18	Studiare misure tese a prevenire l'esposizione alle radiazioni	2023
10	ultraviolette, comprese quelle dei lettini solari.	
19	Varare il partenariato di Orizzonte Europa sulla valutazione dei rischi	2021 2025
	derivanti dalle sostanze chimiche per rafforzare le capacità dell'UE di	2021-2025
	valutare tali rischi.	
	Prevenire i tumori causati dalle infezioni (3.7)	
20	1) Ridurre l'incidenza del carcinoma epatico provocato dal virus	
	dell'epatite B (mediante la vaccinazione e l'investimento nelle relative	
	infrastrutture) e prevenire il carcinoma epatico provocato dal virus	
	dell'epatite C e il carcinoma gastrico provocato dall'Helicobacter pylori	2021-2030
	(rispettivamente mediante trattamento con antivirali e antimicrobici);	
	2) proporre una raccomandazione del Consiglio sui tumori a	
	prevenzione vaccinale.	
	MIGLIORARE L'INDIVIDUAZIONE PRECOCE DEL CANCRO) (4)
21	Iniziativa faro: nuovo programma dell'UE di screening dei tumori:	
	1) riesame della raccomandazione del Consiglio sullo screening dei	
	tumori, compreso il relativo aggiornamento e la proposta di una possibile	
	estensione ad altri tumori;	
	2) iniziativa europea sull'imaging dei tumori, tesa a sostenere lo	
	sviluppo di strumenti computerizzati in grado di far progredire la	2021-2025
	medicina personalizzata e le soluzioni innovative;	2021-2023
	3) elaborazione di orientamenti e programmi di garanzia della qualità	
	per lo screening, la diagnosi, il trattamento, la riabilitazione, il follow-up e le cure palliative per il carcinoma del colon-retto e della cervice	
	uterina, provvedendo all'aggiornamento degli orientamenti esistenti sul	
	carcinoma della mammella, compresi programmi di	
	accreditamento/certificazione.	
22	Aggiornare il sistema europeo d'informazione sul cancro per monitorare	
	e valutare i programmi di screening dei tumori.	2021-2022
	GARANTIRE STANDARD ELEVATI NELLA CURA DEL CANCI	RO (5)
23	Iniziativa faro: 1) creazione di centri oncologici integrati nazionali in	(0)
	tutti gli Stati membri e istituire la relativa rete dell'UE entro il 2025;	
	2) nuove reti di riferimento sui tumori per il cancro e le patologie	
	oncologiche in aggiunta alle quattro reti di riferimento europee già	2021-2025
	esistenti;	
	3) progetto di mappatura digitale delle capacità e delle competenze	
	dell'UE nella cura dei tumori.	
24	Iniziativa faro: iniziativa di diagnosi e trattamento del cancro per	
	tutti al fine di migliorare l'accesso a diagnosi e trattamenti innovativi dei	2021-2025
	tumori.	

25	Iniziativa faro: avviare l'iniziativa europea per comprendere il cancro (UNCAN.eu).	2021-2025
26	Sostenere il personale impegnato nella lotta contro il cancro attraverso il programma di formazione interspecialistica.	2021-2025
27	Istituire una piattaforma dell'UE per migliorare l'accesso ai farmaci antitumorali al fine di sostenere il riposizionamento delle molecole esistenti in una dimensione unionale armonizzata e sostenibile.	2021-2025
28	Attuare il quadro giuridico per gli studi clinici .	2021-2022
29	Adottare il regolamento relativo alla valutazione delle tecnologie sanitarie .	2021
30	Presentare il piano d'azione SAMIRA per garantire la qualità e la sicurezza della tecnologia radiologica e l'approvvigionamento di radioisotopi di rilevanza medica per la diagnosi e il trattamento.	2021-2025
31	 Creazione del partenariato sulla medicina personalizzata per individuare le priorità per la ricerca e la formazione in questo campo, sostenere progetti di ricerca rilevanti per la prevenzione, la diagnosi e il trattamento oncologici; definizione di una tabella di marcia verso la prevenzione personalizzata. 	2023-2025
32	Avviare il progetto di genomica per la salute pubblica insieme all'iniziativa 1+ Million Genome , per garantire l'accesso a ingenti volumi di dati genomici per la ricerca, la prevenzione e la medicina personalizzata.	2021-2025
33	 Avviare un nuovo progetto che utilizzi il calcolo ad alte prestazioni per eseguire test rapidi delle molecole esistenti e di nuove combinazioni di farmaci; sostenere progetti di collaborazione sulla diagnostica e sul trattamento del cancro utilizzando il calcolo ad alte prestazioni e l'IA; assistere i ricercatori impegnati nello sviluppo di trattamenti oncologici personalizzati attraverso un sostegno mirato e nuove piattaforme digitali. 	2021-2027
N	IIGLIORARE LA QUALITÀ DELLA VITA DEI PAZIENTI ONCOL	
34	SOPRAVVISSUTI E DEI PRESTATORI DI ASSISTENZA (Iniziativa faro: iniziativa a favore di una vita migliore per i pazienti oncologici: 1) creare una smart card del sopravvissuto al cancro personalizzata; 2) creare il centro digitale europeo dei pazienti oncologici che sostenga lo scambio di dati dei pazienti e il monitoraggio delle condizioni di salute dei sopravvissuti.	2021-2023
35	Affrontare il tema dell'equità dell'accesso ai servizi finanziari per i sopravvissuti al cancro mediante l'elaborazione di un codice di condotta e un processo di riflessione su soluzioni a lungo termine.	2021-2023
36	1) Avviare uno studio che affronti i problemi inerenti al rientro al lavoro; 2) trattare nella strategia sui diritti delle persone con disabilità 2021-2030 i diritti dei pazienti oncologici e dei sopravvissuti che sono considerati persone con disabilità; 3) garantire la piena attuazione della direttiva sull'equilibrio tra attività professionale e vita familiare per i genitori e i prestatori di	2021-2022

	assistenza.		
RIDURRE LE DISUGUAGLIANZE DI FRONTE AL CANCRO IN TUTTA L'UE (7)			
37	Iniziativa faro: istituire un registro delle disuguaglianze di fronte al cancro per mappare le disuguaglianze tra gli Stati membri e le regioni.	2021-2022	
38	1) Rafforzare i sistemi di sanità elettronica, telemedicina e		
36	monitoraggio a distanza; 2) promuovere il modello di consultazione virtuale delle reti di riferimento europee.	2021-2023	
39	Migliorare la resilienza, l'accessibilità e l'efficacia dei sistemi sanitari dell'UE per salvaguardare l'erogazione di cure oncologiche in caso di future crisi sanitarie.	2021-2025	
40	Integrare l'azione per l'uguaglianza in ambiti che rientrano nel piano europeo di lotta contro il cancro, come lo screening e le cure oncologiche di alta qualità.	2021-2025	
	METTERE IN PRIMO PIANO IL CANCRO INFANTILE (8)		
41	Iniziativa faro: iniziativa per aiutare i bambini affetti da cancro; istituire una rete UE dei sopravvissuti al cancro giovanile.	2021-2023	
42	Avviare il progetto relativo ai tumori infantili e tumori negli adolescenti e nei giovani adulti: curare di più e curare meglio per promuovere l'evoluzione della cura dei tumori pediatrici.	2022-2025	